Christ the King Ukrainian Catholic Church
146 Forest Hills Street, Boston/Jamaica Plain, MA 02130

http://www.christ-the-king-ucc.org
Very Rev. Dr. Archpriest Yaroslav Nalysnyk – Pastor
Rectory: 617- 522-9720 Mobile: 617-359-9951
email: varoslavnalysnyk@aol.com

Неділя, 20 вересня - Неділя, 27 вересня 2026 р. Б.

ПОРЯДОК БОГОСЛУЖЕНЬ

Неділя, 20 вересня: Неділя після Воздвиження Чесного Хреста ***(Глас 8; Гал 2:16-20; Мк 8:34-9:1)***

8:30 р. – +Анна Ірха – донька Юлія і Антін Ґалонзка *(анг.)*
10:00 р. – ЗА ПАРАФІЯН І УКРАЇНУ *(укр.)*

Друга інтенція: Здоров`я для Наталії Дух, Марії Борачок і Ореста Костюка, уродини – Анна і Леонід Копілевич

Понеділок, 21 вересня
В наміренні давших

Вівторок, 22 вересня
В наміренні давших

Середа, 23 вересня
В наміренні давших

Четвер, 24 вересня
В наміренні давших

П'ятниця, 25 вересня
В наміренні давших

Субота, 26 вересня
10:30 р. - +Надія Булик, 5-та річниця – донька Марта Булик з родиною

Неділя, 27 вересня: 18-та Неділя по Зісланні Св. Духа ***(Глас 1; 2 Кор 9:6-11; Лк 5:1-11)***
8:30 р. – Служба Подяки – Маркіян і Наталія Заяць *(анг.)*
10:00 р. – ЗА ПАРАФІЯН І УКРАЇНУ *(укр.)*

ОГОЛОШЕННЯ

- **ЗАГАЛЬНІ РІЧНІ ПАРАФІЯЛЬНІ ЗБОРИ** відбудуться у неділю, 27 вересня, 2026 р. о 12-ій год. дня у нашому парафіяльному будинку. Усіх парафіян ласкаво запрошуємо то активної участі.
- **СПІВЧУТТЯ:** Зі смутком повідомляємо, що упокоїлась у Бозі наша парафіянка Катерина (Катруся) Воловодюк. Похоронні відправи відбулись у Бавндбрук, Н. Дж. Висловлюємо глибокі співчуття доньці Христині Козак з чоловіком Андрієм, внукам та всій родині покійної. Вічна Ій П'амять.
- **ВІВТАРНА ДРУЖИНА:** Вишкіл вівтарних дружинників відбудеться на протязі двох пів-годинних сесій у неділю після другої Святої Літургії. Просимо батьків звертатись до о. Ярослава щоб підписати своїх синів на вишкіл до вівтарної дружини.
- **КАТЕХИЗМ ДЛЯ ДІТЕЙ**: Прохання до батьків підписати своїх дітей віком 6-8 років на навчання катехизму та приготування до Першої Святої Сповіді і Першого Причастя. Просимо звертатись до о. Ярослава або п. Олі Алексич, вчительки катехизму (тел: 781-570-1220 або olaleksic@gmail.com).
- **НЕДІЛЬНА КАВА:** Щиро дякуємо родинам, котрі приготували і частували нас смачними стравами у наступні неділі: 30 серпня – Марія Сакс. ***Прихід – 207 дол.;*** 20 вересня – Дебра Лучанин, Ганна Мельничук, Наталія Пласконос і Меріен Гринда. ***Прихід – 613 дол.*** Заохочуємо наших парафіян підписатись у чергу на недільну каву. **Пригадуємо, що прихід з недільної кави призначений на гуманітарну допомогу Україні**. Список є при вході до парафіяльної кухні або можна звертатись до Марії Фединишин-Сакс (617-894-1891). ДЯКУЄМО за вашу співпрацю!

ЦЕРКОВНІ БОГОСЛУЖІННЯ: *Пригадуємо, що присутність у церкві на Святій Літургії у неділі та основні церковні свята зобов'язує всіх парафіян. Хворі та немічні парафіяни можуть брати участь у церковних богослуженнях віртуально через video link:* ***https://video.nest.com/live/Wxz0yy4JPH***

- *E-link to Christ the King UCC Parish Facebook* ***https://www.facebook.com/UkrainianCatholicBoston/***
- *Christ the King UCC Sunday Liturgies Archive on the parish Facebook/YouTube:* ***https://www.youtube.com/channel/UC8sMZ5tHpuHFR7S87UZTe4g/videos***

Christ the King Ukrainian Catholic Church
146 Forest Hills Street, Boston/Jamaica Plain, MA 02130

http://www.christ-the-king-ucc.org
Very Rev. Dr. Archpriest Yaroslav Nalysnyk – Pastor
Rectory: 617- 522-9720 Mobile: 617-359-9951
email: yaroslavnalysnyk@aol.com

Sunday, September 20 – Sunday, September 27, 2026

SCHEDULE OF LITURGIES

Sunday, September 20th: Sunday after the Exaltation of the Cross ***(Tone 8; Gal 2:16-20; Mk 8:34-9:1)***
8:30 a.m. – +Anna Ircha – daughter Julie and Antin Galonzka *(Eng.)*
10:00 a.m. – FOR PARISHIONERS AND UKRAINE *(Ukr.)*
Second intention: Health for Natalia Dukh, Maria Borachok and Orest Kostiuk, birthday – Anna and Leonid Kopilevich

Monday, September 21st
Ad intentionem dantis

Tuesday, September 22nd
Ad intentionem dantis

Wednesday, September 23rd
Ad intentionem dantis

Thursday, September 24th
Ad intentionem dantis

Friday, September 25th
Ad intentionem dantis

Saturday, September 26th
10:30 a.m. – Nadia Bulyk, 5th anniversary – daughter Martha Bulyk and family

Sunday, September 27th: 18th Sunday after Pentecost ***(Tone 1; 2 Cor 9:6-11; Lk 5:1-11)***
8:30 a.m. – Thanksgiving Liturgy – Markian and Natalia Zaiats *(Eng.)*
10:00 a.m. – FOR PARISHIONERS AND UKRAINE *(Ukr.)*

ANNOUNCEMENTS

- **ANNUAL PARISH MEETING** will take place on Sunday, September 27, 2026 at 12noon in the Parish House. All parishioners are invited to participate.
- **SYMPATHY:** With deep sadness, we inform you that our beloved parishioner, Kateryna (Katrusya) Volovodyuk, has passed away. The funeral services took place in Bound Brook, New Jersey. We extend our deepest and most sincere condolences to her daughter, Chistina Kozak, and her husband, Andrij, to her grandchildren, and to the entire family.
Eternal Memory**.**
- **ALTAR SERVERS:** The Altar Server program is open to boys ages 7–15 who have received First Holy Communion and are willing to serve during church services. Training consists of two 30-minute sessions held on Sundays after the second Liturgy. Parents may contact Fr. Yaroslav to enroll their sons.
- **CATECHISM FOR CHILDREN:** We encourage parents of our parish to sign up their children aged 6-8 years for catechism classes in preparation for the First Holy Confession and Holy Communion. Please contact Fr. Yaroslav or Mrs. Olia Aleksic, our catechism teacher (781-570-1220 or olaleksic@gmail.com).
- **SUNDAY COFFEE HOUR**: Sincere thank you to the families, who prepared and served delicious food in our parish kitchen on the following Sundays: August 30 – Maria Saxe. ***Net Gain - $207;*** September 20 – Debra Luchanin, Hanna Melnyczuk, Natalie Plaskonos, Marianne Hrinda. ***Net Gain - $613***. **All our parishioners are encouraged to sign up for Sunday Coffee to take turns in serving coffee/sweets to our fellow parishioners. Please note that proceeds from Sunday Coffee are intended for humanitarian Aid to Ukraine**. The signup sheet can be found at the entrance to the parish kitchen or please contact Maria Fedynyshyn-Saxe (617-894-1891). THANK YOU for your collaboration!

CHURCH SERVICES*: Reminder, all parishioners are required to attend Sunday Liturgies and major Feast days in church. Those who are sick and home bound can view church services via video link:* ***https://video.nest.com/live/Wxz0yy4JPH***

- *E-link to Christ the King UCC Parish Facebook* ***https://www.facebook.com/UkrainianCatholicBoston/***
- *Christ the King UCC Sunday Liturgies Archive on the parish Facebook/YouTube:* ***https://www.youtube.com/channel/UC8sMZ5tHpuHFR7S87UZTe4g/videos***